

Commune: \_\_\_\_\_ Secteur n°: \_\_\_\_\_ Ménage n°: \_\_\_\_\_  
 8 — 13 14 — 16

A remplir par le chef de ménage

Adresse du ménage (rue et n°): \_\_\_\_\_

Localité, quartier, hameau, ferme: \_\_\_\_\_

Le ménage dont vous êtes le chef possède-t-il son propre raccordement téléphonique? oui  1 non  2  
 Si oui, numéro de tél. \_\_\_\_\_  
 (pour renseignements)

De combien de voitures de tourisme votre ménage dispose-t-il? aucune  0 une  1 deux  2 trois ou plus  3  
 1<sup>ère</sup> voiture      2<sup>e</sup> voiture      3<sup>e</sup> voiture

Distance approximative (en km) parcourue par année: \_\_\_\_\_  
 19 — 24 25 — 30 31 — 36

Prière d'indiquer ci-dessous toutes les personnes, y compris le chef de ménage, qui ont passé ici la nuit précédant le 2 décembre, de même que celles qui font partie de votre ménage, mais sont temporairement absentes. Ne pas oublier les nouveau-nés! Si une seule liste ne suffit pas, demandez une seconde enveloppe pour ménages privés et notez-y la mention «Suite».

Un bulletin individuel doit être rempli pour chacune des personnes indiquées aux rubriques a), b), c) ou d).

**a) Liste des personnes qui habitent ici et y séjournent actuellement**

Nom	Prénom(s)	Année de naissance
1. _____	_____	_____
2. _____	_____	_____
3. _____	_____	_____
4. _____	_____	_____
5. _____	_____	_____
6. _____	_____	_____
7. _____	_____	_____

**De qui se compose un ménage privé?**  
 Membres d'une famille habitant ensemble et autres personnes vivant avec eux (employée de maison, enfant en pension, pensionnaire, etc.)  
 Personnes seules ayant leur propre logement  
 Personnes qui vivent ensemble dans leur propre logement mais n'ont entre elles aucun lien de parenté  
 Personnes qui, en tant que sous-locataires, ont loué des pièces faisant partie d'un logement ou des chambres indépendantes

Il faut également considérer comme temporairement absentes les personnes qui séjournent dans la commune mais non pas à leur adresse habituelle, p. ex. à l'hôpital ou en visite (lettre b).  
 Les personnes absentes de leur domicile habituel et présentes depuis plus de 8 mois dans une commune sont considérées comme domiciliées dans cette dernière (lettre a ou b).

**b) Liste des personnes habitant ici mais temporairement absentes**

Nom	Prénom(s)	Année de naissance
1. _____	_____	_____
2. _____	_____	_____
3. _____	_____	_____

Adresse au lieu de séjour actuel (en Suisse: commune, canton, rue et n°; pour l'étranger, le pays suffit)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**c) Liste des membres de la famille qui, bien qu'ils soient encore enregistrés au contrôle de l'habitant du lieu, vivent à l'extérieur et ne rentrent à la maison qu'à la fin de la semaine, de la saison, du trimestre ou du semestre**

Nom	Prénom(s)	Année de naissance
1. _____	_____	_____
2. _____	_____	_____
3. _____	_____	_____

Adresse à l'extérieur (en Suisse: commune, canton, rue et n°; pour l'étranger, le pays suffit)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**d) Liste des personnes séjournant actuellement ici mais domiciliées ailleurs**

Nom	Prénom(s)	Année de naissance
1. _____	_____	_____
2. _____	_____	_____

Les indications contenues dans les formulaires de recensement restent strictement confidentielles et ne sont utilisées qu'à des fins statistiques. Garder les questionnaires dans cette enveloppe.